

PID:
03011000
CID:
C.1998.5284

Certificato di approvazione *Approval certificate*

IMQ, ente di certificazione accreditato, autorizza la ditta *IMQ, accredited certification body, grants to*

**GEWISS SPA
VIA A. VOLTA 1
24069 CENATE SOTTO BG**

all'uso del marchio

the licence to use the mark

IMQ

Il presente certificato è soggetto alle condizioni previste nel "Regolamento IMQ - Certificazione prodotto" ed è relativo ai prodotti descritti nell'Allegato al presente certificato.



per i seguenti prodotti

**Interruttori automatici di
sovracorrente per usi domestici
e similari
(Serie CHORUS)**

for the following products

*Circuit breakers for overcurrent
protection for hous. installations
(Series CHORUS)*

This certificate is subjected to the conditions foreseen by "IMQ Rules - Product Certification" and is relevant to the products listed in the annex to this certificate.

Emesso il | Issued on:

2007-02-16

Data di aggiornamento | Updated on

Sostituisce | Replaces


IMQ S.p.A.

Allegato - Certificato di approvazione
Annex - Approval certificate

Emesso il / Issued on 2007-02-16

Data di aggiornamento / Updated on

Sostituisce / Replaces

Prodotto | Product

Interruttori automatici di sovracorrente per usi domestici e simili
Circuit breakers for overcurrent protection for hous. installations

Concessionario | Licence Holder

GEWISS SPA
VIA A. VOLTA 1
24069 CENATE SOTTO BG

Marchio | Mark



IMQ

Costruito a | Manufactured at

98001716 CLGEWI.C03LCGEWI.C 24069 CENATE SOTTO
PL.F000IN LISCHU+2 4560 PENAFIELBG Italy
Portugal

Copia del presente certificato deve essere conservata presso i luoghi di produzione sopra elencati.

Copy of this certificate must be available at the manufacturing places listed above

Norme

EN 60898-1:2003 + A1:2004 + A11:2005
Prodotti conformi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T.
2006/95/CE

Standards

EN 60898-1:2003 + A1:2004 + A11:2005
Products meeting the essential requirements of L.V.D. 2006/95/EC

Rapporti | Test Reports

03AG00019

Caratteristiche tecniche | Technical characteristics

Serie / Series **CHORUS**
Corrente nominale / Rated current **6;10;16A**
Corrente intervento istantaneo / Tripping current **tipo C / type C**
Tensione nominale / Rated voltage **230V**
Natura dell'alimentazione / Nature of supply **c.a. / a.c.**
Frequenza / Frequency **50/60Hz**
Potere nominale di corto-circuito / Short circuit breaking capacity **3000A**
Classe di energia specifica passante / Energy limiting class **3**
Tipo di installazione / Type of installation **da incasso / flush-type**
Potere di chiusura e di interruzione nominale di un polo singolo / Rated making and breaking capacity of an individual pole (Icn1) **1500A**

Articoli (con dettagli) | Articles (with details)

AR.G007YK

Marca / Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo / Type reference **GW14461**
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference **GW14461(*)**
Numero di poli / Number of poles **1P**

Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YL

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW14462**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW14462(*)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YM

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW14463**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW14463(*)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **16A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YN

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12461**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12461(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YQ

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12462**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12462(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YJ

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12463**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12463(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **16A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YQ

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW10461**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW10461(***)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YR

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW10462**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW10462(***)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YS

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW10463**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW10463(***)**
Numero di poli | Number of poles **1P**
Corrente nominale | Rated current **16A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YT

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW14466**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW14466(*)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YU

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW14467**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW14467(*)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YV

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW14468**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW14468(*)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **16A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YW

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12466**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12466(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YX

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12467**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12467(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YY

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW12468**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW12468(**)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **16A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007YZ

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW10466**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW10466(***)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **6A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007Z0

Marca | Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo | Type reference **GW10467**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **GW10467(***)**
Numero di poli | Number of poles **1P+N**
Corrente nominale | Rated current **10A**
Tensione nominale | Rated voltage **230V**

AR.G007Z1

Marca / Trade mark **GEWISS**
Riferimento di tipo / Type reference **GW10468**
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference **GW10468(***)**
Numero di poli / Number of poles **1P+N**
Corrente nominale / Rated current **16A**
Tensione nominale / Rated voltage **230V**

Ulteriori informazioni | Additional Information

(*) colore nero del coperchio frontale;
(**) colore bianco del coperchio frontale;
(***) colore grigio del coperchio frontale.

I prodotti di cui al presente certificato risultano conformi alle relative norme se installati con gli appropriati accessori di cui al Certificato di Approvazione IMQ CA02.02735.

(*) black colour of the frontal cover;
(**) white colour of the frontal cover;
(***) grey colour of the frontal cover.

The above mentioned products are in conformity with the relevant Standard if installed with the accessories quoted on the IMQ Approval Certificate No. CA02.02735.


Diritti di concessione | Annual Fees

SN.G000Z0

BTH.030100.DA1Q

Diritti serie IMQ derivate - 0301 - Interruttori automatici di sovracorrente per usi domestici e similari /
IMQ derived series - 0301 - Circuit breakers for overcurrent protection for household and similar
installation

1


IMQ S.p.A.